

# INTERNATIONAL COMMERCIAL TERMS 2000

## EX WORKS

FRANCO FABBRICA

LUOGO  
CONVENUTO  
AGREED  
PLACE



## FREE CARRIER

FRANCO VETTORE

LUOGO  
CONVENUTO  
AGREED  
PLACE



## FREE ALONGSIDE SHIP

FRANCO LUNGO BORDO

PORTO DI  
IMBARCO  
LOADING  
PORT



## FREE ON BOARD

FRANCO A BORDO

PORTO DI  
IMBARCO  
LOADING  
PORT



## COST AND FREIGHT

COSTO E NOLO

PORTO DI  
DESTINAZIONE  
DESTINATION  
PORT



## COST, INSURANCE AND FREIGHT

COSTO, ASSICURAZIONE E NOLO

PORTO DI  
DESTINAZIONE  
DESTINATION  
PORT



## CARRIAGE PAID TO...

TRASPORTO PAGATO FINO A...

LUOGO DI  
DESTINAZIONE  
DESTINATION  
PLACE



## CARRIAGE AND INSURANCE PAID TO...

TRASPORTO E ASSICURAZIONE PAGATI FINO A...

LUOGO DI  
DESTINAZIONE  
DESTINATION  
PLACE



## DELIVERED AT FRONTIER

RESO FRONTIERA

LUOGO  
CONVENUTO  
AGREED  
PLACE



## DELIVERED EX SHIP

RESO EX SHIP

PORTO DI  
DESTINAZIONE  
DESTINATION  
PORT



## DELIVERED EX QUAY

RESO BANCHINA

PORTO DI  
DESTINAZIONE  
DESTINATION  
PORT



## DELIVERED DUTY UNPAID

RESO NON SDOGANATO

LUOGO DI  
DESTINAZIONE  
DESTINATION  
PLACE



## DELIVERED DUTY PAID

RESO SDOGANATO

LUOGO DI  
DESTINAZIONE  
DESTINATION  
PLACE



STABILIMENTO WORKS VETTORE CARRIER BANCHINA PARTENZA ALONGSIDE SHIP A BORDO NAVE ON BOARD SHIP FRONTIERA BORDER ARRIVO ARRIVAL BANCHINA QUAY LUOGO DI DESTINAZIONE PLACE OTHER DESTINATION DESTINAZIONE ULTERIORE OTHER DESTINATION

TRASPORTO PRINCIPALE PRINCIPAL TRANSPORT

### CATEGORIE FONDAMENTALI BASIC GROUPS

- Franco fabbrica  
Ex works
- Franco  
Free
- Trasporto  
Carriage
- Consegnato  
Delivered

### OBBLIGHI VENDITORE SELLER'S OBLIGATIONS

#### SPESA E RISCHI EXPENSES AND RISKS

### OBBLIGHI COMPRATORE BUYER OBLIGATIONS

#### SPESA E RISCHI EXPENSES AND RISKS

**T** Indica l'obbligo di stipulare il contratto di trasporto.  
It specifies the obligation to stipulate the freight contract.

**(T)** Indica la facoltà di stipulare il contratto di trasporto.  
It specifies the power to stipulate the freight contract.

**A** Indica l'obbligo di stipulare il contratto di assicurazione.  
It specifies the obligation to stipulate the insurance contract.

**d** Sdoganamento in Importazione.  
Import Clearance.

**D** Sdoganamento in Esportazione.  
Export Clearance.

Dichiarazione di limitazione di responsabilità: la presente rappresentazione grafica ha mera funzione riassuntiva, per l'applicazione delle regole Incoterms® 2000 è obbligatorio applicare il contenuto del manuale ufficiale.  
Disclaimer: the above graphic representation has a mere summary function, for the application of the Incoterms® 2000 rules it is mandatory to apply the contents of the official manual.